



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Interim Payments and  
Recovery of  
Overpayments  
Regulations

Règlement sur les  
versements provisoires et  
les recouvrements

SOR/81-226

DORS/81-226

Current to June 10, 2013

À jour au 10 juin 2013

Published by the Minister of Justice at the following address:  
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :  
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS  
OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL  
DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit:

Published  
consolidation is  
evidence

**31.** (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

**31.** (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications  
comme élément  
de preuve

...

[...]

Inconsistencies  
in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité  
— règlements

NOTE

This consolidation is current to June 10, 2013. Any amendments that were not in force as of June 10, 2013 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

NOTE

Cette codification est à jour au 10 juin 2013. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 10 juin 2013 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».



Registration  
SOR/81-226 March 9, 1981

PAYMENTS IN LIEU OF TAXES ACT

**Interim Payments and Recovery of Overpayments  
Regulations**

The Minister of Public Works, pursuant to subsection 8(5) of the *Municipal Grants Act, 1980*<sup>\*</sup>, hereby makes the following *Regulations respecting the making of an interim payment in respect of a grant in lieu of a real property tax or a frontage or area tax and the recovery of any overpayments made to a taxing authority by way of set-off against other grants.*

Dated at Ottawa, this 9th day of March, 1981

PAUL COSGROVE  
*Minister of Public Works*

Enregistrement  
DORS/81-226 Le 9 mars 1981

LOI SUR LES PAIEMENTS VERSÉS EN  
REMPLACEMENT D'IMPÔTS

**Règlement sur les versements provisoires et les  
recouvrements**

En vertu du paragraphe 8(5) de la *Loi de 1980 sur les subventions aux municipalités*<sup>\*</sup>, le ministre des Travaux publics établit le *Règlement concernant le versement provisoire à faire sur une subvention prévue en compensation de l'impôt foncier, de l'impôt sur la longueur de façade ou de superficie et concernant le recouvrement des versements faits en trop à un autorité taxatrice, y compris le recouvrement par déductions sur des subventions ultérieures, ci-après.*

Ottawa, le 9 mars 1981

*Le ministre des Travaux publics*  
PAUL COSGROVE

<sup>\*</sup> as enacted by S.C. 1980, c. 37

<sup>\*</sup> S.C. de 1980, c. 37

## INTERIM PAYMENTS AND RECOVERY OF OVERPAYMENTS REGULATIONS

1. [Repealed, SOR/2001-487, s. 2]

### INTERPRETATION

[SOR/2001-487, s. 3(F)]

2. In these Regulations, “Act” means the *Payments in Lieu of Taxes Act*.

SOR/2001-487, s. 4.

### INTERIM PAYMENTS

3. When, in respect of an application made by a taxing authority under section 3 of the Act, a final determination of the amount of the payment cannot be made within 50 days after receipt of the application, or within 90 days in the case of an application made for the first time, the Minister may

(a) estimate, on the basis of the information available to the Minister, the amount that may be paid to the taxing authority under section 3 of the Act; and

(b) make an interim payment to the taxing authority in an amount that does not exceed the amount referred to in paragraph (a).

SOR/2001-487, s. 5.

### RECOVERY OF OVERPAYMENTS

4. If any payment made to a taxing authority under the Act or these Regulations is greater than the amount that may be paid to the taxing authority under section 3 of the Act, the amount of the overpayment and interest on that amount prescribed for the purpose of section 155.1 of the *Financial Administration Act* may be

(a) set off against other payments that may otherwise be paid to the taxing authority under section 3 of the Act or these Regulations; or

(b) recovered as a debt due to Her Majesty in right of Canada by the taxing authority.

SOR/2001-487, s. 5.

## RÈGLEMENT SUR LES VERSEMENTS PROVISOIRES ET LES RECOUVREMENTS

1. [Abrogé, DORS/2001-487, art. 2]

### DÉFINITION

[DORS/2001-487, art. 3(F)]

2. Dans le présent règlement, «Loi» s’entend de la *Loi sur les paiements versés en remplacement d’impôts*.

DORS/2001-487, art. 4.

### VERSEMENTS PROVISOIRES

3. S’il est impossible de déterminer de façon définitive le montant du paiement dans les cinquante jours suivant la réception de la demande présentée en vertu de l’article 3 de la Loi par l’autorité taxatrice ou, dans le cas de la demande présentée pour la première fois, dans les quatre-vingt-dix jours suivant sa réception, le ministre peut :

a) estimer, en se fondant sur les renseignements dont il dispose, la somme pouvant être versée à l’autorité taxatrice en vertu de cet article;

b) faire, à l’égard du paiement, un versement provisoire ne dépassant pas la somme visée à l’alinéa a).

DORS/2001-487, art. 5.

### RECOUVREMENT DE TROP-PERÇU

4. Si le montant d’un paiement versé à une autorité taxatrice au titre de la Loi ou du présent règlement est plus élevé que ce qui aurait dû être versé en vertu l’article 3 de la Loi, le trop-perçu et les intérêts fixés en vertu de l’article 155.1 de la *Loi sur la gestion des finances publiques* peuvent être, selon le cas :

a) portés en diminution de tout autre paiement pouvant être versé à l’autorité taxatrice en vertu de cet article ou du présent règlement;

b) recouvrés à titre de créance de Sa Majesté du chef du Canada.

DORS/2001-487, art. 5.